

J. I. Levajok, den 15/10. 1943.

Beste herr. prof. Lohberg:

På min tur en endover lang Tanael-
ven fik jeg fast i endel samiske saker som
jeg sendte som pakkepost til Dem i forrige
uke over Karasjok. Det var følgende:

| | | |
|-------|--|----------|
| 40022 | 1 hoved til Gjerrisjøens innside - innkjøpspris | kr. 3.00 |
| 40023 | 1 do. " bord - og stolkanter - " | " 3.00 |
| 40024 | 1 sag til Gjerrisbygging | " 1.00 |
| 40025 | 1 do. " reparasjon av kagger (bunn)* | " 3.00 |
| 40026 | 1 tullejern til utkleining | " 2.00 |
| 40027 | 1 bygnesten til å ha med på turer - | " 2.00 |
| 40028 | 1 håndten til festlagarstråk og kerner (den store) - | " 5.00 |
| 40029 | 1 do. til fortoen og laksesciore | " 3.00 |
| 40030 | 1 drikke - eller drangulere av tre | " 1.00 |

* Pluggen i den halvrunde beiform
er uttatt, men vedliges.

Prof. kr. 23.00.

- 40031 1) brunt- og kaggelhorn av bre - stillbart ved Oaf. Kr. 22.00
 å dreie to kvarter og sette fingeren fast
 i minningen. Det blir da passende til
 laddning i minningen. - inuljøfpris - 2.00
- 40032-33. 2) braul amper av bre. Der brüktet det
 vederste av en islykter slått kopp til
 å ha brau og veke i 10.00
40034. 1) gammel staspengeping. Der er en
 svar, men et stykke av den gam-
 le vedkænger 5.00

| | | |
|--|-------|---|
| En kopp } 40035 En melkesit } 40036. (kan være i nye felter) | Porto | Tils. Kr. 40.00 " " 2.40 <u>Tils. Kr. 42.40</u> |
|--|-------|---|

Jeg fikk også spurk opp en slik beinn- og lakklos
 lunde som brüktet til å stampe vatn og annet
 i; men den får jeg først kjøpt en annen
 gang. Allers er her som annetsteds i Finn-
 mark meget like igjen av gamle samisks
 saker.

Den Gud vil, fortsetter jeg en nedover langs

elven fra boplans til boplans til Skippagvorra.

Den 1^{te} juni neste år fylder jeg 70 år og falder da for aldersgrensen, om jeg får leve så længe. Ved å søke styret om det kan jeg få fortsatte med dette tillatelse ett år ad gangen, så lenge jeg har ånds- og legemskrefter til det. Jeg har i mellomtiden best lyst til å ta avlyd fra utgangen av 1944 for å få tid til å se på- og bearbeide mine notater. Men jeg vil ikke slutte helt med mine reiser, - bare reise litt mindre. En så til mig, da jeg nevnte dette, at han hadde jeg kunde få et årlig stipendium til å undersøke et og annet blant annet hvis jeg søkte om det. Hva om over De om dette? Er det noe De tror jeg kunde greie av den slags, og hvor skulle jeg i tilfelle henvende mig når den tid kommer? Jeg vilde være taknemlig om De vilde si mig dette.

Antagelig kommer jeg først hjem til Trondheim fra denne tur omkring medten av dem.

Over nyttår tenker jeg mig til Porsvolda og i
begyndelsen av mars til Kautokeino.

Håper det står godt til med Dem og
Deres.

Med kjærlig hilsen

Deres

Pertrand S. Nilsen

Dybvæien 15

Trondheien